



DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS  
Departamento de Contabilidad y Presupuesto

OSORNO,

19 NOV 2014

MAT.: OTORGA APOORTE A LA "JUNTA DE VECINOS BAQUEDANO"

DECRETO Nº : 17298. /

VISTOS:

La Ley Nº20.713 publicada en el Diario Oficial del 18/12/2013, del Ministerio de Hacienda que aprueba la Ley de Presupuesto del Sector Público para el año 2014;

El Decreto Nº21.812 del 27/12/2013 que aprueba la estimación de Ingresos y Gastos del Presupuesto Municipal Ordinario para el año 2014;

El Informe Nº77 de fecha 03 de Octubre de 2014 de la Dirección de Asesoría Jurídica;

El Acuerdo Nº 29 tomado por el Honorable Concejo Sesiones Extraordinarias Nº3 de fecha 08/10/2014, según lo informado por el Secretario de Concejo a través del Cert. Nº308 de fecha 08 de Octubre de 2014;

Las facultades que me confiere la Ley Nº18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades y sus posteriores modificaciones;

DECRETO :

**OTÓRGASE**, un Aporte año 2014 a la "JUNTA DE VECINOS BAQUEDANO", por la suma de **\$2.000.000.-** (Dos millones de pesos), destinados para la ejecución del proyecto denominado "Mejorando Nuestra Sede Social Baquedano".

**IMPÚTESE**, el gasto a la cuenta 215.24.01.006.038.049 "Junta de Vecinos Baquedano" RUT: 65.094.430-5.

**CONTRACUENTA : 121 06 01 010 077**

**DÉJASE** constancia que el Ingreso al Registro Receptora de Fondos Ilustre Municipalidad de Osorno de la Organización está inscrita bajo el **Nº1053** del 23 de Septiembre de 2010.

**ANÓTESE, COMUNÍQUESE, CÚMPLASE Y ARCHÍVESE.**

  
**YAMIL J. UARAC ROJAS**  
SECRETARIO MUNICIPAL

  
**JAIME BERTIN VALENZUELA**  
ALCALDE DE OSORNO

JABV/YJUR/HAVG/SAGP/AJCN/osu.

**Distribución:**

- Dirección Desarrollo Comunitario
- Secretaría Municipal.
- Dirección de Control
- Dirección Administración y Finanzas
- Depto. Tesorería Municipal
- Archivo Contabilidad (2)





ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE OSORNO  
CHILE

DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS  
Departamento de Contabilidad y Presupuesto

## CONVENIO

**I. MUNICIPALIDAD DE OSORNO**

**JUNTA DE VECINOS BAQUEDANO**

**25 NOV. 2014**

En Osorno, a \_\_\_\_\_, entre la I. Municipalidad de Osorno, representada por el Alcalde don JAIME ALBERTO BERTIN VALENZUELA, Contador, cédula nacional de identidad N°6.304.905-0, ambos con domicilio en calle Juan Mackenna N°851 de esta ciudad y la **JUNTA DE VECINOS BAQUEDANO**, RUT.: 65.094.430-5, representada por don ANDRES VARGAS CATALAN, RUT.: 11.543.042-4, ambos con domicilio en Asentamiento Baquedano Parcela N° 6 de Osorno, Personalidad Jurídica N°104-F otorgada por la Ilustre Municipalidad de Osorno e inscrita en el Registro de Entidades Receptoras de Fondos Municipales bajo el **N°1053** del 23 de Septiembre de 2010; se ha convenido lo siguiente:

**PRIMERO:** Conforme a lo dispuesto por el Artículo 27 de la Ley N°19.418, para formalizar Aportes y Subvenciones, el Municipio y las Organizaciones Comunitarias, deberán suscribir un convenio en donde se establezca la modalidad, monto a asignar, el tiempo de ejecución, el detalle de los gastos y la forma en que se rendirá cuenta de los mismos.

**SEGUNDO:** En cumplimiento de lo señalado anteriormente, la I. Municipalidad de Osorno y la entidad indicada, convienen lo siguiente:

- a) La Corporación Edilicia, con el Acuerdo de Concejo **N°29**, adoptado en Sesión Extraordinarias N°3 del 08.10.2014, han resuelto entregar un **Aporte año 2014 de \$2.000.000.-** (Dos Millones de pesos), a la organización antes indicada, conforme al Decreto Alcaldicio N° 1728 de fecha 19 NOV. 2014; gasto que se imputará a la cuenta 215.24.01.006.038.049
- b) **La Organización beneficiaria sólo podrá destinar los fondos del Aporte para la ejecución del proyecto denominado "Mejorando Nuestra Sede Social Baquedano".**
- c) La Rendición de Cuenta o detalle de costos y gastos, respecto del total de los valores recibidos, deberá fundarse y respaldarse en documentos originales y legales, comprobantes de ingresos fondos públicos, facturas y/o boletas (valores boletas sólo hasta una U.T.M. por valores superiores se requiere factura), que deberán llevar el VºBº del Presidente de la Organización y Timbre de la Institución.
- d) La rendición de cuenta, deberá efectuarse por la totalidad de las sumas pagadas, dentro del **plazo de 30 días al término de la ejecución total del Proyecto (Plazo de Ejecución 3 Meses)** (Reglamento N°191 del 25.06.2013 Art.9).
- e) En el evento de que exista un saldo no invertido o rendido adecuadamente, será obligación de la institución reintegrar al Municipio la diferencia respectiva, en los mismos plazos de rendición establecidos. 



ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE OSORNO  
CHILE

DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS  
Departamento de Contabilidad y Presupuesto

f) **La Organización beneficiada tendrá la obligación de DIFUNDIR este hecho. El gasto de la difusión podrá ser incorporado con cargo al mismo proyecto y dicho caso no podrá exceder del valor de 1 UTM (Unidad Tributaria Mensual) Art.11 del Reglamento N°191 de fecha 25.06.2013.**

**TERCERO:** El incumplimiento de este Convenio por parte de la Entidad referida, dará derecho a la I. Municipalidad de Osorno a imponer las sanciones administrativas correspondientes, sin perjuicio de las acciones legales que sean pertinentes en contra de la organización beneficiada.

**CUARTO:** La organización favorecida con Subvención o Aporte declara conocer y aceptar los preceptos del Reglamento N°191 del 25 de Junio de 2013 sobre Subvenciones y Aportes.

**QUINTO:** Para todos los efectos legales derivados del presente convenio las partes fijan domicilio en la ciudad de Osorno.

**SEXTO:** El presente Convenio se suscribe en 8 ejemplares quedando uno en poder de la Organización y los restantes en manos de la I. Municipalidad de Osorno.

**PARA CONSTANCIA FIRMAN:**



.....  
REPRESENTANTE



.....  
*Jaime Bertin Valenzuela*  
Alcalde de Osorno

ALCALDE DE OSORNO

*J. B. V.*  
**JABV/HAVG/SAGP/AJCN/osu.**

**Distribución:**

- Institución
- Dirección Administración y Finanzas
- Dirección Secretaría Municipal
- Dirección de Control
- Dirección Asesoría Jurídica
- Dirección Desarrollo Comunitario
- Depto. Tesorería Municipal
- Depto. Contabilidad y Ppto.





ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE OSORNO  
CHILE  
CONCEJO MUNICIPAL

## CERTIFICADO N°308.-

**YAMIL JANNA UARAC ROJAS, SECRETARIO DEL CONCEJO OSORNO,** certifica que según consta del Libro de Actas de Sesiones Extraordinarias, bajo el número 03 del Concejo en reunión sostenida el día 08 de octubre de 2014, en virtud de las atribuciones conferidas en el texto refundido de la Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades N°18.695.-, adoptó el siguiente acuerdo:

Otorgar aporte a la Junta de Vecinos Baquedano, por un monto de \$2.000.000.-, para la ejecución del proyecto denominado "Mejorando nuestra sede social Baquedano". Lo anterior, según lo señalado en el Informe N°77 de la Dirección de Asesoría Jurídica de fecha 03 de octubre de 2014; Ordinario N°922 de la Dirección de Administración y Finanzas, de fecha 25 de septiembre de 2014 y Ordinario N°1324 de la Dirección de Desarrollo Comunitario, de fecha 02 de octubre de 2014, y antecedentes adjuntos.

Se aprobó la moción por la unanimidad de los señores Concejales asistentes.

## ACUERDO N°29.-

OSORNO, OCTUBRE 08 de 2014.



**YAMIL JANNA UARAC ROJAS**  
**SECRETARIO MUNICIPAL**  
**SECRETARIO CONCEJO OSORNO**

YJUR/cgia.

Distribución:

- DIDECO.
- D.A.F.
- CONTABILIDAD.
- ASESORIA JURIDICA.
- Carpeta Sesión Extraordinaria N°03 del 08.10.2014.
- Archivo.

ID. N°448392.-





Osorno,

30 SEP 2014

### CERTIFICADO DE VIGENCIA N° 404-2014

YAMIL JANNA UARAC ROJAS, SECRETARIO MUNICIPAL CERTIFICA QUE LA SIGUIENTE PERSONA SE ENCUENTRA INSCRITA EN EL REGISTRO DE ENTIDADES RECEPTORAS DE FONDOS O DONANTES DE LA MUNICIPALIDAD DE OSORNO

|                           |  |
|---------------------------|--|
| Fecha Otorga Registro     | 23/09/2010   |
| Numero Registro           | 1053   |
| Tipo Entidad              | RECEPTORA  |
| Nombre Organización       | JUNTA DE VECINOS BAQUEDANO                           |
| Rut Organización          | 65094430-5   |
| Calle                     | EX ASENTAMIENTO BAQUEDANO S/N ASENTAMIENTO BAQUEDANO |
| Numero Pers. Juridica     | 104-T  |
| Quien Otorgó Personalidad | I. Municipalidad Osorno                              |

#### Datos del Representante Legal y Directorio

|                         |   |     |            |
|-------------------------|---|-----|------------|
| PRESIDENTE              | ANDRES ENRIQUE VARGAS CATALAN                                   | Rut | 11543042-4 |
| Domicilio               | PARCELA 6   |     |            |
| SECRETARIO              | AMADA WALESKA HERNANDEZ HERNANDEZ                               | Rut | 11308412-K |
| Domicilio               | PARCELA 4   |     |            |
| TESORERO                | MARTA ALICIA SOTO VERA  | Rut | 11707988-0 |
| Domicilio               | PARCELA 15  |     |            |
| Solicitante y Domicilio | ANDRES ENRIQUE VARGAS CATALAN, PARCELA 6 ASENTAMIENTO BAQUEDANO |     |            |

A LA PRESENTE FECHA ESTA ORGANIZACIÓN O INSTITUCION TIENE INSCRIPCION VIGENTE EN EL REGISTRO MUNICIPAL DE ENTIDADES RECEPTORAS DE FONDOS O DONANTES.

ESTE CERTIFICADO SE EXTIENDE DE ACUERDO A LO DISPUESTO POR LA LEY N°19.862 Y SU RESPECTIVO REGLAMENTO N°375 DEL 26 DE JUNIO DE 2003 DEL MINISTERIO DE HACIENDA, Y POR ORDENANZA MUNICIPAL N°76 DEL 28 DE NOVIEMBRE DE 2003.

\*VALIDO SOLO POR 90 DIAS\*

  
YAMIL JANNA UARAC ROJAS  
Secretario Municipal



# Registro Central de Colaboradores del Estado y Municipalidades

## Ficha Transferencia

### Datos

Numero de folio : 1970526  
Clasificación : Otros  
Fecha Decreto : 19/11/2014  
Fecha de Ingreso : 28/11/2014  
Periodo Presupuestario : 2014  
Estado Actual : Ingresada  
Donante : 69.210.100-6: Ilustre Municipalidad de Osorno, Osorno  
Receptor : 65.094.430-5: JUNTA DE VECINOS BAQUEDANO, Osorno  
Objetivo del Aporte : APORTE AÑO 2014. EJECUTAR PROYECTO: MEJORANDO NUESTRA SEDE SOCIAL BAQUEDANO.  
Marco Legal : DECRETO NR.17.298 DEL 19 DE NOVIEMBRE DE 2014  
Monto Total : \$ 2.000.000  
Monto Real Utilizado : No registrado

### Detalle

| Comuna | Monto        |
|--------|--------------|
| Osorno | \$ 2.000.000 |

### Historial de Cambios

| Nuevo Estado | Causante                            | Fecha      | Observaciones                          |
|--------------|-------------------------------------|------------|--|
| Ingresada    | MARIOLI DEL CARMEN LOAIZA<br>EPUYAO | 28/11/2014 | ACUERDO NR.29 SESION<br>EXTRAORDINARIA |